

Ref.: 104310004



ES	DETECTOR MOVIMIENTO
EN	MOTION DETECTOR
FR	DÉTECTEUR DE MOUVEMENT
PT	DETECTOR DE MOVIMENTO



---

Potencia / Watts	IP	Ángulo detección / Beam angle	Dimensión / Size	Voltaje / Voltage	Hz
Máx. 1200W / 600W	IP65	240°	125x72.7mm	220-240V	50/60Hz

## PRECAUCIONES SEGURIDAD

- 1.** Antes de conectar el aparato a la fuente de alimentación, comprobar la corriente y el voltaje de la red eléctrica.
- 2.** El aparato debe ser utilizado sólo para el fin por el que ha sido fabricado.
- 3.** Este aparato no es apto para uso comercial.
- 4.** Nunca intentar abrir ni reparar el aparato uno mismo.
- 5.** Debe ser instalado por un electricista o una persona cualificada.
- 6.** No utilizar el aparato si se ha caído o está dañado. En el caso de estar dañado, llevar el aparato para su examen y reparar si es necesario.

- 7.** Los niños no pueden reconocer los peligros que entraña el uso incorrecto de los aparatos eléctricos. Por lo tanto, nunca permitir que los niños utilicen aparatos eléctricos sin supervisión.
- 8.** Toda la utilización inadecuada, o en desacuerdo con las instrucciones de uso, puede comportar peligro, anulando la garantía y la responsabilidad del fabricante.

## PRECAUTIONS

### SECURITY

- 1.** Before connecting the appliance to the power supply, check the current and voltage of the mains.
- 2.** The appliance must be used only for the purpose for which it was manufactured.
- 3.** This appliance is not intended for commercial use.
- 4.** Never attempt to open or repair the device yourself.
- 5.** Should be installed by electrician or experienced person.
- 6.** Do not use the device if it has been dropped or damaged, or if the cord or plug is damaged. In the case of being damaged, take the appliance to an electrical repair ship for

examination and repair if necessary.

- 7.** Children may not recognize the dangers of improper use of electrical appliances. Therefore, never allow children to use household appliances without supervision.
- 8.** Any misuse or failure to follow the instructions for use renders the guarantee and the manufacturer's liability null and void.

## PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ

- 1.** Avant de connecter l'appareil au réseau électrique, vérifiez le courant et la tension du secteur.
- 2.** L'appareil doit être utilisé uniquement dans le but pour lequel il a été fabriqué.
- 3.** Cet appareil n'a pas été conçu pour un usage commercial.
- 4.** Ne tentez jamais d'ouvrir ou de réparer l'appareil vous-même.
- 5.** Devrait être installé par un électricien ou une personne expérimentée.
- 6.** Ne pas utiliser l'appareil s'il est tombé ou endommagé, ou bien si le cordon ou la prise sont endommagés. Dans ce cas, faites réparer

l'appareil par un technicien qualifié si nécessaire.

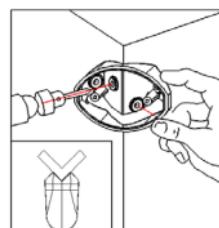
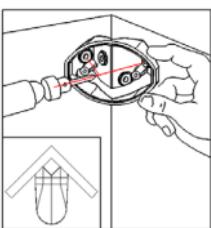
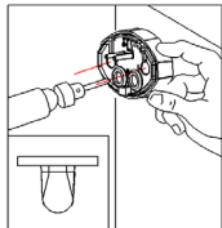
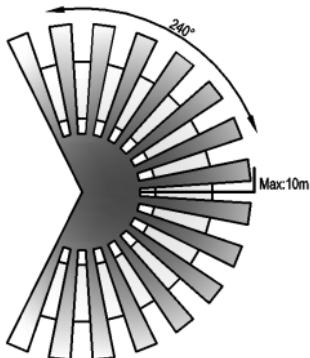
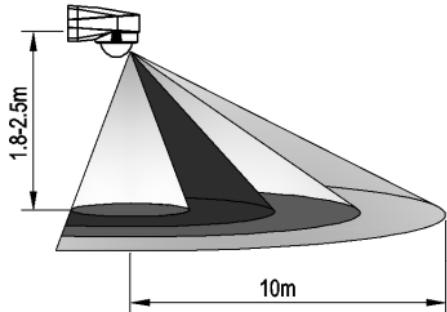
- 7.** Les enfants peuvent ne pas reconnaître les dangers de la mauvaise utilisation des appareils électriques. Par conséquent, ne jamais laisser les enfants utiliser les appareils ménagers sans surveillance.
- 8.** Toute utilisation inadéquate, ou en désaccord avec les instructions d'usage, peut comporter un danger, annulant la garantie et la responsabilité du fabricant.

## PRECAUÇÕES DE SEGURANÇA

- 1.** Antes de ligar o aparelho à fonte de alimentação, verifique a corrente e a tensão da rede.
- 2.** O aparelho deve ser utilizado apenas para a finalidade para o qual tivera sido fabricado.
- 3.** Este aparelho não é adequado para uso comercial.
- 4.** Nunca tente abrir ou reparar o aparelho sozinho.
- 5.** Se o aparelho estiver danificado, deve ser substituído pelo fabricante, agente de serviço ou por pessoal qualificado de maneira a evitar riscos.
- 6.** Não utilize o aparelho caso tenha caido ou esteja danificado. No caso de

danos, leve o aparelho a uma loja de reparaçao eléctrica para ser feito um exame e o reparo, se necessário.

- 7.** As crianças não conseguem reconhecer os perigos do uso incorreto de aparelhos eléctricos. Portanto, nunca permita que as crianças usem aparelhos eléctricos sem supervisão.
- 8.** Todo uso inadequado ou em desacordo com as instruções de uso pode ser perigoso, anulando a garantia e a responsabilidade do fabricante.

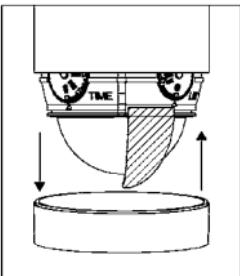
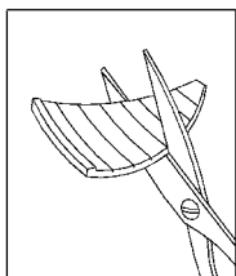


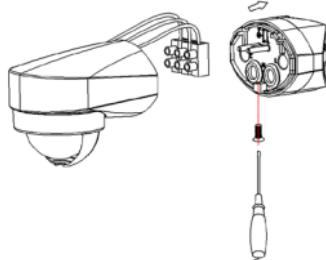
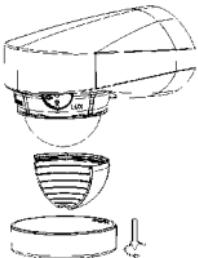
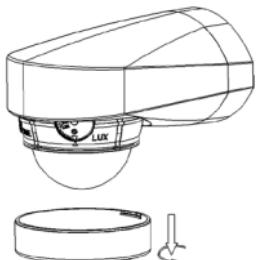
**Montaje en plano**  
Flat mounted  
Monté à plat  
Montado plano

**Montaje esquina interior**  
Inner corner mounted  
Coin intérieur monté  
Canto interno montado

**Montaje esquina exterior**  
Outer corner mounted  
Coin extérieur monté  
Canto externo montado

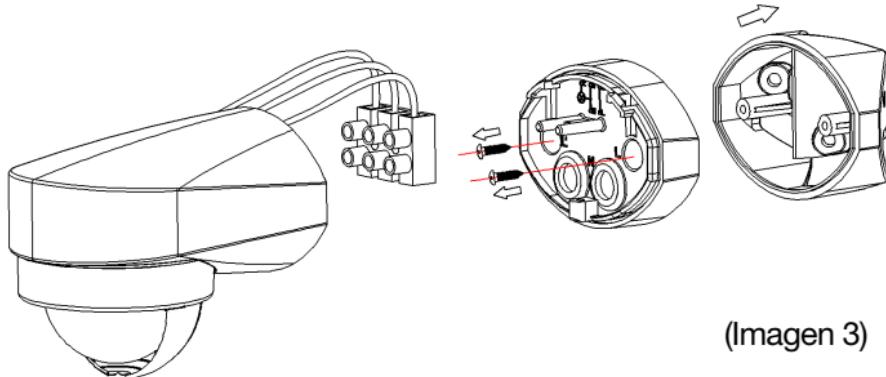
Se puede cortar la cubierta plástica con cualquier forma que se desee y hacer la gama de detección diferente.// You can cut the plastic cover whatever shape you want and make different detection range. // Vous pouvez couper le couvercle en plastique dans la forme de votre choix et rendre la plage de détection différente.// Você pode cortar a tampa de plástico no formato que desejar e tornar o alcance de detecção diferente./



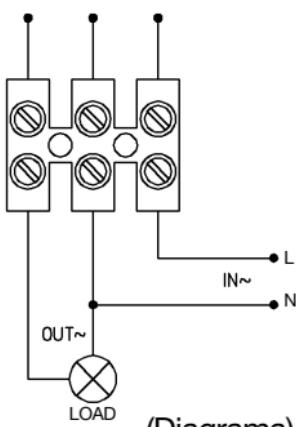


(Imagen 1)

(Imagen 2)



(Imagen 3)



ROJO AZUL MARRÓN

RED BLUE BROWN

ROUGE BLEU MARRON

VERMELHO AZUL MARROM

(Diagrama)

## INTRODUCCIÓN

Gracias por la compra nuestro producto de calidad. Utilizar cuidadosamente y de acuerdo con las instrucciones que figuran a continuación. Por favor leer y guardar estas instrucciones para futuras referencias.

## CARACTERÍSTICAS

Potencia: Máx. 1200W / Incandescente  
Máx. 600W / Bajo consumo & LED  
Área de detección: 360°  
Luz ambiental: <3-2.000LUX (Regulable)  
<15LUX Función de fotocélula  
Temperatura funcionamiento: -20°±40°C  
Humedad: <93%RH  
Distancia de detección: Máx. 10M (<24°C)  
Altura de instalación: 1.8-2.5M.  
Tiempo encendido: Min. 10seg. ± 3seg. a 15min.  
± 2min.  
Consumo aproximado: 0.5W  
Color: Blanco  
IP65  
Voltaje: 220-240V/AC  
Hz: 50/60Hz

## FUNCIONES

Función de fotocélula: Girar la perilla  LUX el sensor solo funcionará como fotocélula. Cuando la luz natural ambiental sea inferior a 15 Lux, el sensor funcionará y encenderá la lámpara, y cuando la luz natural sea superior a 50 Lux, el sensor apagará la lámpara.

Para que el dispositivo funcione durante el día y noche girar el cursor al símbolo  (máximo); el detector encenderá las luces (en todo momento) siempre que detecte movimiento, independientemente del nivel de luz que haya. Por tanto, para elegir un nivel intermedio de acuerdo con las necesidades del usuario, posicionar la rueda entre estos dos valores.

Delay: Se actualiza constantemente. Al recibir la segunda señal de inducción dentro de la primera inducción, se reiniciará el tiempo desde ese momento.

### Ajuste de tiempo

Para ajustar la duración del tiempo que la lámpara se mantendrá encendida después de la última detección girar el cursor de ajuste del tiempo "TIME". Si el cursor está en la posición "10S" la temporización de la luz será mínima y será aproximadamente de 10 segundos. Si se coloca en la posición "15" la temporización será de alrededor de 15 minutos.

Para cualquier otro ajuste, colocar el cursor en una posición intermedia girándolo más o menos en función del tiempo deseado por el usuario.

## CONSEJOS DE INSTALACIÓN

Para un correcto funcionamiento del detector tener en cuenta las siguientes especificaciones:

- El detector está diseñado para un funcionamiento óptimo cuando se coloca entre 1.8 y 2.5M del nivel del suelo.
- La lluvia, nieve y las tormentas de viento pueden crear cambios de temperatura bruscos que pueden hacer conectar el detector. Para minimizar este riesgo es conveniente instalarlo en una zona protegida.
- Evitar la colocación del detector cerca de fuentes de calor como extractores. Puede producir que el aparato se dispare sin motivo real.
- Evitar apuntar hacia luces y zonas reflectantes.
- Evitar colocar el sensor cerca de zonas de alteración electromagnética. También puede ocasionar falsas alarmas.
- El detector es mucho más sensible al movimiento en todo lo ancho de la zona de detección, así como menos sensible cuanto más nos alejamos del aparato en longitud del área de detección



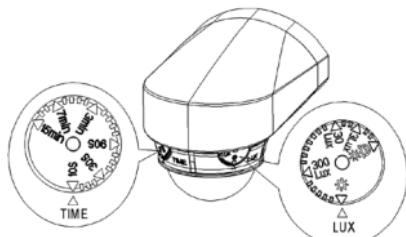
## CONEXIÓN

Colocar el aparato dirigido al área de detección y ajustar la rueda TIME y LUX. En caso de necesitar un rango de detección inferior a 360° instalar la cubierta de plástico por encima de la lente de detección (Imagen 1).

1. Desatornillar el tornillo debajo de la lente de detección y desmontar la pieza exterior (Imagen 2).
2. Desatornillar los dos tornillos de la base y desmontar en dos partes (Imagen 3).
3. Encontrar el agujero del cable en la parte inferior y pasar el cable de alimentación a través del agujero. Conectar los cables de conexión de acuerdo con el diagrama de cables de conexión.
4. Fijar la base en la posición deseada con el tornillo.
5. Fijar el sensor en la parte inferior y apretar el tornillo.
6. Conectar y probar el detector.

## Test y ensayo de detección

- Poner el cursor de ajuste LUX en la posición “” y el cursor TIME en la posición “10s”.
- Encender y esperar 30 segundos hasta que el sistema se estabilice.



3. Dirigir el detector al área de detección deseada.

- Hacer mover una persona en el área de detección para poder ajustar el ángulo de detección (cuando se detecte algún movimiento se encenderá la lámpara).
- Ajustar la temporización deseada mediante el cursor TIME.
- Ajustar el nivel de luminancia LUX para determinar la hora del día a la que se desea que se active el detector en función de la luminosidad.
- Repetir los pasos 3, 4 y 5 hasta que los ajustes sean los deseados.

## POSIBLES PROBLEMAS Y SOLUCIONES

### La carga no funciona:

- Comprobar si la conexión de la fuente de alimentación es correcta.
  - Comprobar si la carga y la potencia es correcta.
  - Comprobar si los ajustes de la luz corresponden a la luz ambiental.
- Problemas con la sensibilidad:**
- Comprobar si hay algún obstáculo delante del detector que afecte a la señal.
  - Comprobar si la temperatura ambiente es muy alta.
  - Comprobar si la fuente de movimiento está en el campo de detección.
  - Comprobar si la altura de instalación corresponde a la altura requerida en las instrucciones.
  - Comprobar si la orientación de movimiento es correcta.

## El sensor no se apaga automáticamente:

- Comprobar si hay movimiento continuo en el campo de detección.
- Comprobar si el retardo está ajustado a la posición máxima.
- Comprobar si la potencia corresponde a las instrucciones.

## MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Desenchufar el aparato de la corriente eléctrica y dejarlo enfriar antes de iniciar cualquier operación de limpieza. Limpiar el aparato con un paño húmedo impregnado con unas gotas de detergente y secarlo después. No utilizar disolventes, ni productos con un PH ácido o básico como la lejía, ni productos abrasivos para la limpieza del aparato. No sumergir el aparato en agua u otro líquido.

## ANOMALÍAS & REPARACIÓN

- En caso de avería llevar el aparato a su servicio técnico de asistencia.
- No intentar desmontarlo o repararlo si no es una persona cualificada.
- Si la conexión de red se encuentra dañada debe ser sustituida de manera inmediata.

## ¡PRECAUCIÓN!

Este aparato puede ser utilizado por niños de 8 años y mayores y las personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento si han sido supervisados o instruidos acerca del uso del aparato de una manera segura y comprenden los peligros involucrados. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y mantenimiento no serán realizadas por los niños sin supervisión.



**ELIMINACIÓN CORRECTA DEL PRODUCTO.**  
Esta marca indica que este producto no debe eliminarse junto con otros residuos domésticos en toda la UE.

Para evitar los posibles daños al medio ambiente o a la salud humana que representa la eliminación incontrolada de residuos, reciclar correctamente para promover la reutilización sostenible de recursos materiales. Para devolver su dispositivo usado, utilice los sistemas de devolución y recogida o póngase en contacto con el establecimiento donde se adquirió el producto. Ellos pueden recoger este producto para el reciclaje seguro ambiental.

## INTRODUCTION

Thank you for the purchase of our quality product. Used carefully and in accordance with the instructions set out below. Please read and keep these instructions for future reference.

## FEATURES

Power: Max. 1200W / Incandescent  
 Max. 600W / Low consumption and LED  
 Detection area: 240°  
 Ambient light: <3-2,000LUX (Dimmable)  
 <15LUX Photocell function  
 Operating temperature: -20°±40°C  
 Humidity: <93% RH  
 Detection distance: Max. 10M (<24°C)  
 Installation height: 1.8-2.5M.  
 On time: Min. 10sec. ±3sec. about 15min. ±2 min.  
 Approximate consumption: 0.5W  
 IP65  
 Voltage: 220-240V/AC  
 Hz: 50/60Hz

## FUNCTIONS

- Can identify day and night: The consumer can adjust working state in different ambient light. It can work in the daytime and at night when it is adjusted on the "sun" position (max). It can work in the ambient light less than 3LUX when it is adjusted on the "3LUX" position (min). As for the adjustment pattern, please refer to the testing pattern.

- Photocell function: When LUX knob turned at, the sensor will only work as a Photocell. When ambient natural light is less than 15Lux, the sensor will work and turn on the lamp, and when the natural light is more than 50Lux, the sensor will switch off the lamp.

- Time-Delay is added continually: When it receives the second induction signals within the first induction, it will restart to time from the moment.

## INSTALLATION ADVICE:

As the detector responds to changes in temperature, avoid the following situations:

- Avoid pointing the detector towards objects with highly reflective surfaces, such as mirrors etc.
- Avoid mounting the detector near heat sources, such as heating vents, air conditioning units, light etc.
- Avoid pointing the detector towards objects that may move in the wind, such as curtains, tall plants etc.



## CONNECTION:

Unload the cover near the detection window and adjust the TIME and LUX knob. If you need detection range less than 360°, you can install the plastic cover above the detection window. (refer to figure1). Unscrew the screw below the detection window and unload the bottom (refer to figure 2). Also unscrew the two screws at the bottom and unload the bottom into two parts. (refer to figure 3)

Find the wire hole at the bottom and pass the power wire through the hole. Connect the power with the connection-wire column according to the Connection-wire Diagram.

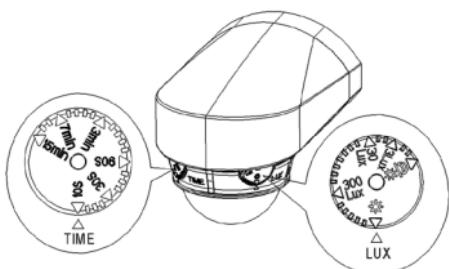
Fix the bottom on the selected position with the inflated screw.

Fix the sensor at the bottom and tighten the screw. Switch on the power and then you can test it.

## TEST

1. Turn the TIME knob anti-clockwise on the minimum (10s). Turn the LUX knob clockwise on the maximum (sun).

2. Switch on the power; the sensor and its connected lamp will have no signal at the beginning. After Warm-up 30Sec, the sensor can start work. If the sensor receives the induction signal, the lamp will turn on. While there is no another induction signal any more, the load should stop working within 10sec±3sec and the lamp would turn off.



3. Turn LUX knob anti-clockwise on the minimum (3LUX). If the ambient light is more than 3LUX, the sensor would not work and the lamp stop working too. If the ambient light is less than 3LUX (darkness), the sensor would work. Under no induction signal condition, the sensor should stop working within 10sec±3sec.

4. Turn LUX knob at position , the sensor will only work as a Photocell. When ambient natural light is less than 15Lux, the sensor will work and turn on the lamp, and when the natural light is more than 50Lux, the sensor will switch off the lamp. The sensor will not respond to lights less than 600LUX from LED or Energy-saving lamps if ambient natural light does not reach more than 50Lux.

Note: when testing in daylight, please turn LUX knob to ☼(sun) position, otherwise the sensor could not work!

## SOME PROBLEMS AND SOLVED WAY

### The load does not work:

- Please check if the connection of power source and load is correct.
- Please check if the load is good.
- Please check if the settings of working light correspond to ambient light.

### The sensitivity is poor:

- Please check if there is any hindrance in front of the detector to affect it to receive the signals.
- Please check if the ambient temperature is very high.
- Please check if the induction signal source is in the detection field.
- Please check if the installation height corresponds to the height required in the instruction.
- Please check if the movement orientation is correct..

### The sensor can not shut off the load automatically:

- Please check if there is continual signal in the detection field.
- Please check if the time delay is set to the maximum position.
- Please check if the power corresponds to the instruction.

## CLEANING

Disconnect the appliance from the mains and let it cool before undertaking any cleaning task. Clean the equipment with a damp cloth with a few drops of washing-up liquid and then dry. Do not use solvents, or products with an acid or base ph such as bleach or abrasive products, for cleaning the appliance. Do not submerge the appliance in water or any other liquid, or place it under a running tap.

## FAULTS

1. Take the appliance to an authorised technical support service if problems arise.
2. Do not try to dismantle or repair without assistance, as this may be dangerous.
3. If the connection to the mains has been damaged, it must be replaced and you should proceed as you would in case of damage.

## CAUTION!

This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.



### CORRECT DISPOSAL OF THIS PRODUCT

This marking indicates that this product should not be disposed with other household wastes throughout the EU.

To prevent possible harm to the environment or human health from uncontrolled waste disposal, recycle it responsibly to promote the sustainable reuse of material resources. To return your used device, please use the return and collection systems or contact the retailer where the product was purchased. They can take this product for environmental safe recycling.

## INTRODUCTION

Je vous remercie pour l'achat de notre produit de qualité. Utilisé avec précaution et conformément aux instructions énoncées ci-après. Lisez et conservez ces instructions pour référence future.

### CARACTÉRISTIQUES

Puissance : Max. 1200W / Incandescent  
 Max. 600W / Faible consommation et LED  
 Zone de détection : 240°  
 Lumière ambiante : <3-2 000LUX (intensité variable)  
 Fonction photocellule <15LUX  
 Température de fonctionnement : -20°±40°C  
 Humidité : <93 % HR  
 Distance de détection : Max. 10M (<24°C)  
 Hauteur d'installation : 1,8-2,5 M.  
 À l'heure : min. 10 secondes. ±3 secondes.  
 environ 15min. ±2 minutes.  
 Consommation approximative : 0,5W  
 IP65  
 Tension : 220-240 V/AC  
 Hz : 50/60 Hz

### FONCTIONS

- Peut identifier le jour et la nuit : le consommateur peut ajuster l'état de fonctionnement dans différentes lumières ambiantes. Il peut fonctionner de jour comme de nuit lorsqu'il est réglé sur la position « soleil » (max). Il peut fonctionner dans une lumière ambiante inférieure à 3LUX lorsqu'il est réglé sur la position « 3LUX » (min). Quant au modèle d'ajustement, veuillez vous référer au modèle de test.
- Fonction photocellule : lorsque le bouton LUX est tourné sur, le capteur fonctionnera uniquement comme photocellule. Lorsque la lumière naturelle ambiante est inférieure à 15 Lux, le capteur fonctionnera et allumera la lampe, et lorsque la lumière naturelle est supérieure à 50 Lux, le capteur éteindra la lampe.
- Un délai est ajouté continuellement : lorsqu'il reçoit les deuxièmes signaux d'induction au cours de la première induction, il redémarre à partir du moment.

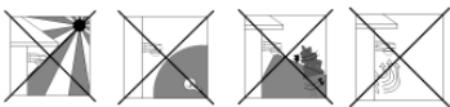
### CONSEILS D'INSTALLATION :

Etant donné que le détecteur réagit aux changements de température, évitez les situations suivantes :

- Évitez de diriger le détecteur vers des objets présentant des surfaces très réfléchissantes, tels que des miroirs, etc.
- Évitez de monter le détecteur à proximité de sources de chaleur, telles que des bouches de

chauffage, des unités de climatisation, de la lumière, etc.

- Évitez de pointer le détecteur vers des objets susceptibles de bouger avec le vent, tels que des rideaux, des plantes hautes, etc.



### CONNEXION:

Déchargez le couvercle près de la fenêtre de détection et réglez le bouton TIME et LUX. Si vous avez besoin d'une portée de détection inférieure à 360°, vous pouvez installer le couvercle en plastique au-dessus de la fenêtre de détection. (voir figure 1). Dévissez la vis sous la fenêtre de détection et déchargez le fond (voir figure 2). Dévissez également les deux vis du bas et déchargez le fond en deux parties. (voir figure 3)

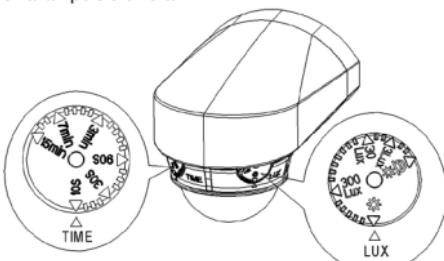
Trouvez le trou pour le fil en bas et passez le fil d'alimentation à travers le trou. Connectez l'alimentation à la colonne de fils de connexion conformément au schéma des fils de connexion.

Fixez le fond sur la position choisie avec la vis gonflée. Fixez le capteur en bas et serrez la vis. Allumez le courant et vous pourrez ensuite le tester.

### TEST

1. Tournez le bouton TIME dans le sens inverse des aiguilles d'une montre au minimum (10s). Tournez le bouton LUX dans le sens des aiguilles d'une montre au maximum (soleil).

2. Mettez sous tension ; le capteur et sa lampe connectée n'auront aucun signal au début. Après 30 secondes d'échauffement, le capteur peut commencer à fonctionner. Si le capteur reçoit le signal d'induction, la lampe s'allumera. Tant qu'il n'y a plus d'autre signal d'induction, la charge devrait cesser de fonctionner dans les 10 secondes ± 3 secondes et la lampe s'éteindra.



3. Tournez le bouton LUX dans le sens inverse des aiguilles d'une montre au minimum (3LUX). Si la lumière ambiante est supérieure à 3LUX, le capteur ne fonctionnera pas et la lampe cessera également de fonctionner. Si la lumière ambiante est inférieure à 3LUX (obscurité), le capteur fonctionnera. En l'absence de signal d'induction, le capteur doit cesser de fonctionner dans les 10 secondes ± 3 secondes.

4. Tournez le bouton LUX en position , le capteur fonctionnera uniquement comme une cellule photoélectrique. Lorsque la lumière naturelle ambiante est inférieure à 15 Lux, le capteur fonctionnera et allumera la lampe, et lorsque la lumière naturelle est supérieure à 50 Lux, le capteur éteindra la lampe. Le capteur ne répondra pas aux lumières inférieures à 600 LUX provenant de LED ou de lampes à économie d'énergie si la lumière naturelle ambiante n'atteint pas plus de 50 Lux.

Remarque : lors du test à la lumière du jour, veuillez tourner le bouton LUX en position ☀ (soleil), sinon le capteur ne pourrait pas fonctionner !

## PROBLÈMES POSSIBLES ET SOLUTIONS

### Problème de charge:

- Vérifier que la connexion à la source d'alimentation soit correcte.
- Vérifier que la charge soit correcte.
- Vérifier que le réglage de la luminosité correspond à la luminosité ambiante.

### Problème de sensibilité

- Vérifier qu'aucun obstacle n'empêche le détecteur de recevoir des signaux.
- Vérifiez si la température ambiante est très élevée.
- Vérifier que la source de mouvement soit dans le champ de détection.
- Vérifier que la hauteur d'installation correspond bien à celle indiquée sur la notice.
- Vérifiez si l'orientation du mouvement est correcte.

### La charge ne s'éteint pas automatiquement:

- Vérifier qu'il n'y ait pas de mouvement continu dans le champ de détection.
- Vérifier que le retard soit réglé en position maximum.
- Vérifier que la puissance correspond à celle indiquée sur la notice.

## NETTOYAGE

Débrancher l'appareil du courant électrique et le laisser refroidir avant quelconque opération de nettoyage. Nettoyer l'appareil avec un chiffon humide imprégné avec des gouttes de détergent et le sécher par la suite. Ne pas utiliser de dissolvant, ni de produits au PH acide ou basique comme l'eau de javel, ni des produits abrasifs pour le nettoyage de l'appareil. Ne pas tremper dans l'eau ou autre liquide l'appareil.

## ANOMALIES ET RÉPARATION

1. En cas de panne, amener l'appareil à son service d'assistance.
2. N'essayez pas de le montrer ou de le réparer car ça pourrait comporter un risque.
3. Si la connexion du réseau se trouve abîmée, elle doit être réparée de suite.

## ADVERTISSEMENT!

Cet appareil ne peut être utilisé par des enfants de plus de 8 ans, des personnes ayant une déficience physique réduite, sensorielles ou mentales ou des personnes inexpérimentées que sous supervision. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage ou l'entretien ne sera réalisé par des enfants que sous supervision.



### CORRECTE ÉLIMINATION DU PRODUIT.

Esta marca indica que este produto não deve ser removido em conjunto com outros resíduos domésticos em toda a UE.

Le produit ne doit pas être jeté avec les autres déchets ménagers habituels. Afin d'éviter toute atteinte à l'environnement ou à la santé humaine pour cause d'élimination incontrôlée des déchets, recycler de façon responsable afin de promouvoir la réutilisation durable des ressources matérielles. Pour vous débarrasser de votre appareil, utiliser les systèmes de reprise ou de collecte ou bien prenez contact avec le magasin où le produit a été acheté. Ils peuvent reprendre le produit afin de garantir un recyclage sûr.

## INTRODUÇÃO

Obrigado por ter adquirido o nosso produto de qualidade. Use com cuidado e em conformidade as instruções listadas abaixo. Leia e guarde estas instruções para referências futuras.

## CARACTERÍSTICAS

Potência: máx. 1200W / Incandescente  
 Máx. 600W / consumo fraco e LED  
 Zona de detecção: 240°  
 Lumière ambiente : <3-2 000LUX (variável)  
 Função fotocélula <15LUX  
 Temperatura de funcionamento: -20°±40°C  
 Umidade : <93 % HR  
 Distância de detecção: Máx. 10M (<24°C)  
 Altura de instalação: 1,8-2,5 M.  
 À hora: min. 10 segundos. ±3 segundos.  
 ambiente 15min. ±2 minutos.  
 Consumo aproximado: 0,5W  
 IP65  
 Tensão: 220-240 V/CA  
 Hz: 50/60 Hz

## FUNÇÕES

- Pode identificar dia e noite: o consumidor pode ajustar o status de trabalho em diferentes luzes ambientes. Pode funcionar de dia ou de noite quando colocado na posição "sol" (máx.). Ele pode funcionar com luz ambiente inferior a 3LUX quando definido na posição "3LUX" (min). Quanto ao modelo de adaptação, consulte o modelo de teste.

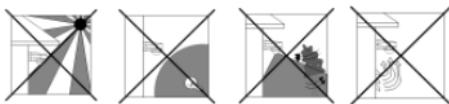
- Função fotocélula: Ao girar o botão LUX, o sensor funcionará apenas como fotocélula. Quando a luz natural ambiente for inferior a 15 Lux, o sensor funcionará e acenderá a lâmpada, e quando a luz natural for superior a 50 Lux, o sensor desligará a lâmpada.

- Um atraso é adicionado continuamente: quando recebe os segundos sinais de indução durante a primeira indução, reinicia a partir desse momento.

## DICAS DE INSTALAÇÃO:

Como o detector reage às mudanças de temperatura, evite as seguintes situações:

- Evite apontar o detector para objetos com superfícies altamente refletivas, como espelhos, etc.
- Evite montar o detector perto de fontes de calor, como respiradouros aquecimento, unidades de ar condicionado, luz, etc.
- Evite apontar o detector para objetos que possam se mover com o vento, como cortinas, plantas altas, etc.



## CONECTE-SE:

Descarregue a tampa perto da janela de detecção e ajuste os botões TIME e LUX. Se precisar de um alcance de detecção inferior a 360°, você pode instalar a tampa plástica acima da janela de detecção. (ver figura 1). Desaparafuse o parafuso sob a janela de detecção e desaparegue a parte inferior (veja a figura 2). Desaparafuse também os dois parafusos inferiores e desdobre a parte inferior em duas partes. (ver figura 3)

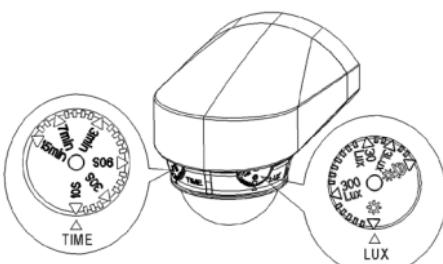
Encontre o orifício para o fio na parte inferior e passe o fio de alimentação pelo orifício. Conecte a fonte de alimentação à coluna do fio jumper de acordo com o diagrama do fio jumper.

Fixe o fundo na posição escolhida com o parafuso inflado. Fixe o sensor na parte inferior e aperte o parafuso. Ligue a energia e então você poderá testá-la.

## TESTE

1. Gire o botão TIME no sentido anti-horário até o mínimo (10s). Gire o botão LUX no sentido horário até o máximo (sol).

2. Ligue; o sensor e sua lâmpada conectada não terão sinal inicialmente. Após 30 segundos de aquecimento, o sensor pode começar a funcionar. Se o sensor receber o sinal de indução, a lâmpada acenderá. Enquanto não houver mais sinal de indução, a carga deverá parar de funcionar dentro de 10 segundos ± 3 segundos e a lâmpada apagará.



3. Gire o botão LUX no sentido anti-horário até o mínimo (3LUX). Se a luz ambiente for superior a 3LUX, o sensor não funcionará e a lâmpada também irá parar de funcionar. Se a luz ambiente for inferior a 3LUX (escuridão), o sensor funcionará. Se não houver sinal de indução, o sensor deverá parar de funcionar dentro de 10 segundos ± 3 segundos.

4. Gire o botão LUX para a posição, o sensor funcionará apenas como fotocélula. Quando a luz natural ambiente for inferior a 15 Lux, o sensor funcionará e acenderá a lâmpada, e quando a luz natural for superior a 50 Lux, o sensor desligará a lâmpada. O sensor não responderá a luzes abaixo de 600 LUX de LEDs ou lâmpadas economizadoras de energia se a luz natural ambiente não atingir mais de 50 Lux.

**Nota:** Ao testar à luz do dia, gire o botão LUX para a posição ☀ (sol), caso contrário o sensor não poderá funcionar!

## POSSÍVEIS PROBLEMAS E SOLUÇÕES

### Não funciona a carga:

- Verifique se a conexão à fonte de alimentação está correta.
- Verifique se a carga está correta.
- Verifique se o botão de configurações de luz corresponde à luz ambiente.

### Problemas com a sensibilidade:

- Verifique se não há qualquer obstáculo à frente do detector, que pode bloquear a detecção do movimento.
- Verifique se a temperatura ambiente está elevada.
- Verifique se a fonte de movimento está no campo de detecção.
- Verifique se a altura de instalação corresponde à altura indicada nas instruções.
- Verifique se a orientação do aparelho está correta para a zona que você deseja.

### O sensor não se desliga automaticamente:

- Vérifier qu'il n'y ait pas de mouvement continu dans le champ de détection.
- Vérifier que le retard soit réglé en position maximum.
- Vérifier que la puissance correspond à celle indiquée sur la notice.

## MANUTENÇÃO E LIMPEZA

Desconecte o aparelho da fonte de alimentação e deixe-o esfriar antes de iniciar qualquer operação de limpeza. Limpe o aparelho com um pano úmido impregnado com algumas gotas de detergente e depois seque-o. Não use solventes, produtos com PH ácido ou básico, como alvejantes, ou produtos abrasivos para limpar o aparelho. Não mergulhe o aparelho em água ou outro líquido.

## ANOMALIAS E REPARO

1. Em caso de falha, leve o dispositivo ao seu serviço de assistência técnica.
2. Não manipule os produtos, nem tente substituir as peças.
3. Se o cabo estiver danificado, entre em contato com o revendedor onde o item foi comprado.

## AVISO!

Este aparelho pode ser usado por crianças, adultos, pessoas com deficiências sensoriais ou mentais ou falta de experiência e conhecimento se tiverem sido supervisionados ou instruídos à utilização do aparelho de forma segura e a compreender os perigos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção não serão executadas pelas crianças sem supervisão.



### REMOÇÃO CORRETA DO PRODUTO.

Esta marca indica que este produto não deve ser removido em conjunto com outros resíduos domésticos em toda a UE.

Para evitar possíveis danos a nível ambiental ou de saúde humana que represente a eliminação descontrolada de resíduos, deve reciclar adequadamente para promover a reutilização sustentável dos recursos materiais. Para ter o seu dispositivo usado, use os sistemas de retorno ou contacte o estabelecimento onde o produto foi adquirido. Eles conseguem por este produto para a reciclagem ambiental segura.



## CERTIFICADO DE GARANTÍA

WARRANTY CERTIFICATE // CERTIFICAT DE GARANTIE  
// CERTIFICADO DE GARANTIA

**Importado por Garsaco Import S.L. (B-12524773). Made in China.**

Imported by Garsaco Import S. L. (B-12524773). Made in China.

Importé par Garsaco Import S. L. (B-12524773). Made in China.

Importado por Garsaco Import S.L. (B-12524773). Made in China.

**! Este producto tiene una garantía de 3 años desde la fecha de venta, declinando toda responsabilidad por defectuoso o roturas, originadas por mal uso. Para que esta garantía sea válida, es imprescindible presentar esta tarjeta así como el ticket o la factura de compra.**

This product has a 3-year warranty from the date of sale, disclaiming all liability for defects or breakage caused by misuse. For this guarantee to be valid, it is essential to present this card as well as the purchase receipt or invoice.

Ce produit est garanti 3 ans à compter de la date de la vente, déclinant toute responsabilité en cas de défaillance ou bris causés par une mauvaise utilisation. Pour que cette garantie soit valide, vous devez présenter cette carte et le billet ou la facture.

Este produto tem uma garantia de 3 anos a partir da data de venda, em declínio de qualquer responsabilidade por mau funcionamento ou quebra causada por mau uso. Para que esta garantia seja válida, é necessário apresentar este cartão eo bilhete ou nota fiscal.

### Nombre y dirección del comprador.

Name and address of the purchaser.  
Nom et adresse de l'acheteur.  
Nome e endereço do comprador.

### Nombre y dirección vendedor.

#### Sello del establecimiento.

Name and Postal address. Stamp of establishment.  
Nom et adresse postale. Cachet de l'établissement.  
Nome e endereço do fornecedor. Selo de estabelecimento.